

SLOVENSKI NAROD

Izhaja vsak dan popoldne, izvenredne nedelje in praznike. — Inserati do 30 petič & Din 2.—, do 100 vrst Din 2.50, od 100 do 300 vrst & Din 3.—, večji inserati petič vrsta Din 4.—, Popust po dogovoru. Inseratni davek posebej. — »Slovenski Narod« velja mesečno v Jugoslaviji Din 12.—, za inozemstvo Din 25.—, Rokopisi se ne vračajo.

UREDNIŠTVO IN UPRAVNIŠTVO
LJUBLJANA, Knafljeva ulica št. 5
Telefon št. 3122, 3123, 3124, 3125 in 3126.

PODRUŽNICE:
MARIBOR, Grajski trg št. 8. — — — — — CELJE, Kocenova ulica 2. — Tel. 190
NOVO MESTO, Ljubljanska c., tel. št. 26. JESENICE, Ob kolodvoru 101. — —
Račun pri poštne čekovnem zavodu v Ljubljani št. 10.351.

ODMEV DR. BENEŠEVIH IZJAV

Avstrijski in nemški listi odločno odklanjajo izjave češkoslovaškega zunanjega ministra o gospodarskem sodelovanju

Dunaj, 24. aprila. Izvajanja češkoslovaškega zunanjega ministra dr. Beneša v njegovem zunanjem političnem ekspezu so našle v dunajskem tisku na splošno odklonilno stališče. Dunajski listi odklanjajo varstvo dr. Beneša nad Avstrijo. »Neue Wiener Zeitung« pravi, da je smatrati pač kot najpomembnejši odstavek v dr. Beneševem govoru izjava, da ni mogoče brez sporazuma med Parizom in Berlinom računati na trajen mir v Evropi. Tudi gospodarske ideje, ki jih je razvijal dr. Beneš, potrebujejo še razjasnitve, ker je češkoslovaški zunanji minister popolnoma pozabil na repariacijski problem, ki je eden glavnih vzrokov obstoječe gospodarske krize. »Neue Freie Presse« povdarja, da je tudi češkoslovaška prizadeta od gospodarske krize in da bi zato bolje

storila, če bi z Nemčijo in Avstrijo vred iskala pot, ki bi vodila iz nje. »Wiener Neueste Nachrichten« naglašajo, da avstrijsko-nemškega načrta o carinski uniji z navideznimi argumenti pač ne bo mogoče spraviti s sveta. »Arbeiter Zeitung« piše, da bi dr. Beneš avstrijsko-nemški carinski sporazum najraje prepovedal, ker se zdi, da smatra kot naravno pravico Čehov narokovati Nemčiji in Avstriji, kaj naj delata. Ako pa se hoče prepovedati avstrijsko-nemška carinska zveza, se hoče posegati nazaj pred locarnsko politiko.

Berlin, 24. aprila. Ekspezu dr. Beneša je zbudil v vseh političnih krogih splošno pozornost. Listi izražajo zadovoljstvo nad stvarnostjo njegovih izjav, vendar pa zavračajo njegovo trditev, da se mora smatrati avstrijsko-nemška carinska unija kot političen in ne samo kot pravni problem.

Ako dr. Beneš trdi, da mora avstrijsko-nemška carinska unija voditi k osnovanju dveh političnih blokov v Evropi, potem se mora povdariti, da Nemčija ne goji niti najmanjše težnje po osnovanju kakšnega bloka. Nemška državna vlada se je ponovno izjavila, da je pristop k nemško-avstrijskemu carinskemu sporazumu mogoč vsaki državi v Evropi in prav tako se je nutila češkoslovaški že večkrat možnost za gospodarsko zblizanje z Avstrijo. Ko je na primer l. 1926 Avstrija predlagala uvedbo preferenčnih carin med Avstrijo, češkoslovaško in Italijo, je bila tozadevna pogodba že tik pred zaključkom, toda v zadnjem trenutku so se pogajanja razbila na odpor češkoslovaške.

Albert Thomas

zopet med nami

Danes popoldne prispe v Ljubljano direktor mednarodnega urada dela g. Albert Thomas

Ljubljana, dne 24. aprila 1931.

Danes zopet prispe v našo državo direktorja mednarodnega urada dela g. Alberta Thomasa v Ljubljano prispe danes ob 19.24. V naše mesto prihaja g. Albert Thomas prvič, prihaja pa kot star znanec in prijatelj, ker datira velika pozornost, ki jo posveča jugoslovanskemu narodu, še iz časov, ko so se ustvarili v herojskih naporih temelji naše države.

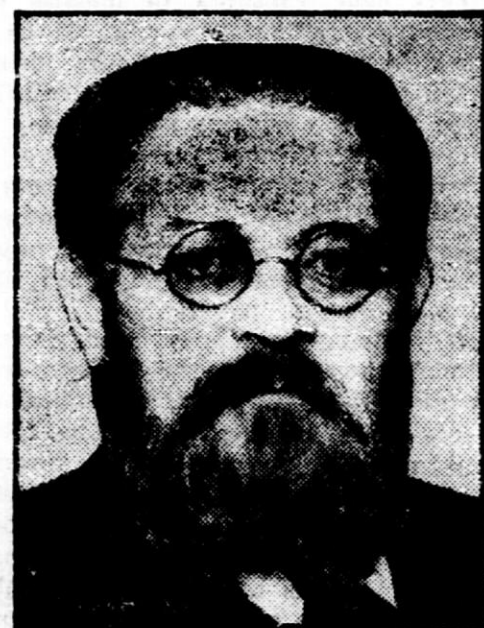
G. Albert Thomas je velik sin francoskega naroda, v medvojni dobi je bil član

del posebno poglavje: Delavsko zakonodajstvo.

To poglavje mirovne pogodbe tvori delo krog mednarodnega urada dela. Ta organizacija je razširjena na vse države, članice Društva narodov. Področje mednarodnega urada dela je bilo zaradi industrijske važnosti takoj po zaključeni pogodbi sprejeta tudi Nemčija. Na čelu mednarodnega urada dela je upravni svet 24 članov, od katerih jih 12 zastopa vlade, 6 delodajalce in 6 lojalce. Mednarodni urad ima 3 oddelke: diplomatski oddelek, oddelek za znanstvena raziskovanja ter oddelek za obvestila in odnose. Za socialno zakonodajo so zelo važne prve 3 velike konkurence Mednarodnega urada dela in sicer prva l. 1919 v Washingtonu, druga l. 1920 v Genovi in tretja l. 1921 v Ženevi.

Že v prvih povojnih letih so se pokazali veliki uspehi Mednarodnega urada dela. Delavstvo mnogih držav se nahaja danes v boljših razmerah zaradi gotovih konkretnih reform po zakonodajni inicijativi Mednarodnega urada dela. Zaradi že doseženih stvarnih uspehov v korist delavskega stanu, si je Mednarodni urad dela pridobil zaupanje in podporo delavstva, poleg tega pa je ta urad zelo važen po svojem treznem delovanju v duhu pomirljivosti in odpravljanja vzrokov nacionalnih in razrednih sporov. Mednarodni urad dela izdaja in širi po svetu mnogo važnih publikacij. Med temi so najvažnejše »Informations Sociales«, »Revue Internationale de Travail« znanstveni časopis, ki donosa članke in statistična poročila o delavstvu in produkciji, poleg tega pa tudi prispevke znanih ekonomistov, podjetnikov in voditeljev delavskih organizacij, (ta časopis izhaja v angleškem, francoskem in nemškem jeziku, »Series legislatives« pa obsega razne zakone o delu in delavstvu. Pri vseh teh in drugih publikacijah najdemo največ prispevkov od ravnatelja Mednarodnega urada g. Thomasa.

Ker je g. Albert Thomas že med vojno spoznal in vzljubil jugoslovanski narod, je razumljivo, da se zelo zanima za našo zemljo tudi v letih mirnejšega razvoja in so v ospredju njegovega zanimanja naša socialna politična vprašanja. Odličnega goستا pozdravljamo v naši, da bodo z uspehi kronami ideali visoke mednarodne institucije, ki jo tako odlično vodi in predstavlja.



francoske vlade in izvrševal je razne diplomatske misije. Ko pa je usoda naklonila zmago orožju zavezniških držav, se je takoj lotil najvažnejšega dela za utrditev demokracije, za katero so se borili zavezniki. Po velikopoteznih načrtih, ki jih je pripravil že dolga leta, je začel organizirati mednarodni urad dela. Početek te veljavne svetovne organizacije je bil že l. 1900, ko se je osnovalo v Parizu s pomočjo Milleranda mednarodno združenje za zakonito zaščito delavcev. To združenje je takoj prevzelo v svoje roke vodstvo naprednih delavskih pokretov po svojih članih iz raznih držav. Med vojno so delavci na vseh sindikalnih shodih po medzavezniških in nevtralnih državah ponovno zahtevali, da se odrede v smislu mednarodne zaščite svetovnega delavskega življa brezpogojno uvedejo v mirovne pogodbe. Te zahteve sta posebno velika delavska shoda v Stokholmu l. 1917 in v Berlinu l. 1919. Posledica tega je bila, da je dobila versailleska mirovna pogodba XIII.

Honduraški uporniki tepeni

Newyork, 24. aprila. AA. Iz Tegucigalpe poročajo, da so uporniki v Hondurasu napadli vladne čete v bližini mesta Chamelodoo. Bitka je bila zelo krvava. Po trikratnem napadu so bili uporniki z velikimi izgubami odbiti in se umikajo v velikem neredu. Vladna zmaga je omogočila obnovno železniškega prometa z mestom Puerto Cortez.

Borzna poročila.

LJUBLJANSKA BORZA.
Devize. Amsterdam 22.845, Berlin 13.5425, Bruselj 7.9013 — 7.9053 (7.9013), Budimpešta 9.9135, Curih 1093.8 — 1096.8 (1095.3), Dunaj 798.07 — 801.07 (799.57), London 276.40, Newyork 56.63 — 56.83 (56.73), Pariz 222.29, Praga 168 — 168.80
INOZEMSKA BORZE.
Curih, Beograd 9.13, Pariz 20.295, London 25.23375, Newyork 518.925, Bruselj 72.175, Milan 27.185, Madrid 51.80, Amsterdam 208.55, Berlin 123.63, Dunaj 73, Sofija 3.76, Praga 15.375, Varšava 58.20.



Najboljše, najtrajnejše, zato najcenejše

Nemško izigravanje versajske pogodbe

Nemška vojska tvori oficirski kader bodoče nemške armade — Prikrito vežbanje v sportnih organizacijah

Berlin, 24. aprila. Nemški tisk, ki podpira pacifističen pokret, objavlja zanimive podatke o izdatkih Nemčije za vojaške manevre. Iz ogromne razlike pri izdatkih v letu 1914 in letu 1931., četudi ima Nemčija sedaj mnogo manj vojaštva, se jasno vidi, da daje vojno tehnična izobrazba sodobnega vojaka nemške državne obrambe vsakemu vojaku kvalifikacijo za vodilno mesto v armadi, ne pa samo za navadnega vojaka. Nemčija je imela leta 1914. okrog 700.000 vojakov, dočim jih ima danes samo 100.000. Toda leta 1914. so znašali izdatki

za manevre 4.683.068 mark, dočim je v letu 1931. določenih v to vrhno 14.967.450 mark. Pri tem je treba še upoštevati, da letos ne gre z velike jesenske manevre, marveč samo za manjše terenske akcije. Če se upošteva še vojaška izobrazba navidezno sportnih organizacij, ki se vežbajo kakor regularna vojska in ki predstavljajo ogromne rezerve nemške vojske, potem postane popolnoma jasno, da se 100.000 vojakov nemške državne obrambe ne vežba samo za običajne strelce, marveč za kader bodočih oficirjev.

Redukcija uradništva v Rumuniji

Odpoklic novinarskih atašeev v inozemstvu — Sklicanje parlamenta — Rešitev manjšinskega vprašanja

Bukarešta, 24. aprila. Ministrski predsednik Jorga je predložil kralju v podpis listo novih okrožnih prefektov. Pozornost zbujajo dejstva, da je predlaganih za prefekte tudi več aktivnih oficirjev. Vlada je izdala proglas na kmetijski narod, v katerem poziva kmetstvo prebivalstvo k marljivosti in obljublja, da bo storila vse, da se čimprej omili obstoječa gospodarska kriza in dvignejo cene agrarnih pridelkov. Zlasti povdarja, da bo skrbela za nepristransko izvajanje zakonov, tako da bo v vsakem pogledu zajamčena popolna enakopravnost vseh slojev in stanov. V zvezi s splošnim štedenjem, ki ga namerava izvajati vlada na vseh poljih državne uprave, so bili danes odpoklicani vsi novinarski atašee pri poslaštvi v inozemstvu. Tudi v notranji upravi bodo izvedene dalekosežne redukcije. Pričele se bodo najprej v ministrstvih.

Bukarešta, 24. aprila. Kakor doznava »Cuventul«, bo parlament sklican za 2. maja. Ako vlada ne bo dobila zaupnice, bo parlament razpuščen že 5. maja in bi se nove volitve pričele 15. maja. List »Dimineata« javlja, da dolžijo Titulescu rumunski vladni krogi, da je pravi povzročitelj sovražnih člankov, ki so bili objavljeni v pariških listih proti Rumuniji. Titulescu je zaradi svojega neuspeha zelo ozlovoljen ter intrigira sedaj proti novi vladi.

Bukarešta, 24. aprila. Nemški poslanec Rudolf Brandsch, ki mu bo poverjeno v novi rumunski vladi ministrstvo za narodne manjšine, je izjavil dopisniku lista »Deutsche Allgemeine Zeitung«, da bo sprejel ta mandat, ki pomenja rešitev manjšinskega vprašanja v Rumuniji. Zato jamči tudi oseba novega ministrskega predsednika prof. Jorga, ki zasluži popolno zaupanje.

Kako je Tardieu ugnal demonstrante

Minister, ki je pripravljen na vse slučaje in pomaga izžvižgati samega sebe

Pariz, 24. aprila. V Toulousu je prišlo večeraj do velikih demonstracij proti poljedelskemu ministru Tardieu. Tardieu je prišel k otvoritvi razstave. Zaradi nekega osebnega konflikta pa je socialistični poslanec Oriola organiziral demonstracije proti njemu. Že ob prihodu so sprejeli Tardieu z velikim krikom in vikom. Ko se je peljal z avtomobilom na razstavo, je blokirala ceste, koder se je vozil, večstotna množica in ga izžvižgala. Demonstracije so se ponovile tudi na razstavi. Več sto ljudi je sledilo odličnikom, ki so spremljali ministra, ter neprestano vpilo in žvižgalo. Ko se hrup le ni polegel, se je Tardieu ne-

na doma ustavil, snel klobuk, stopil med demonstrante, potegnil iz žepa malo piščal, ki in pomagal demonstrantom na vso moč žvižgati. Nastal je splošen smeh in demonstranti so se dokaj osramočeni razšli. Ko je pozneje Tardieu prisostvoval banketu v trgovski zbornici, se je na trgu pred poslopjem ponovno zbrala več tisočglava množica in demonstrirala proti njemu. Policija je skušala množico razgnati, toda demonstranti so iz bližnjih kavarn in gostiln prinesli stole in mize in udarili na policijo. Vnela se je pravcata bitka. Šele policija na konjih je končno demonstrante razgnala.

Velike poplave v Rusiji

Predmestja Moskve pod vodo — Tudi Minsk poplavljen — Mesto je brez razsvetljave

Moskva, 24. aprila. Moskvo je zadela huda poplavna katastrofa. Predmestja so popolnoma pod vodo. Zaradi tajanja snega je reka Moskva zelo narasla ter prestopila bregove. Tudi notranje mesto je ogroženo. Oblasti so ukrenile vse potrebno, da se evakuira prebivalstvo iz ogroženih delov mesta. Tudi pri angleškem poslaštvi je pri-

pravljenih več čolnov, da se bodo v primeru potrebe spravili na varno prebivalci in spisi. Tudi mesto Minsk je zadela poplavna katastrofa. Mesto je brez luči, ker je električna centrala poplavljen. Zelo ogrožena je edina državna pekarna mesta. Ustavitev obrata bi pomenilo pravo katastrofo za mesto. 100 hiš je bilo že evakuiranih.

Seja občinske uprave ljubljanske

10 milijonov za ureditev cest — Zveza industrijcev ovira gospodarsko delo občine

Ljubljana, dne 24. aprila. Na včerajšnji seji občinskega sveta se je župan dr. Puc takoj uvodoma po otvoritvi v toplih besedah spominjal preminulega nenadoma umrlega armijskega generala Hadžića, bivšega ministra vojne in mornarice. Občinski svetniki so županove besede poslušali stoje in ob koncu zaključili spomin pokojnika trikrat »Slava!«. Nadalje se je župan spominjal tudi nedavno preminulega francoskega novinarja Avgusta Gauvaina, enega naših največjih prijateljev. Tudi njegov spomin so obč. svetniki počastili s trikratnim klicem »Slava!«.

Župan je nato sporočil, da je državni svet z odločbo od 25. marca t. l. odklonil pritožbo ljubljanske občine proti prispevku za uradne prostore sreskega načelstva za ljubljansko okolico. Za veliko noč je prejel od ge. Jakilove, vdove znanega tovarnarja v Karlovcu, znesek 10.000 Din za obdoročje mestnih rezevov. Župan je izrekel za hvalo dobrotnici in ji želel mnogo posne malec. Končno je sporočil, da je zadeva carinarnice definitivno rešena in tozadnji akt podpisan od ministrskega predsedstva in od glavne kontrole. Drugi teden se bodo torej lahko začela gradbena dela.

O prodaji palače Delavske zbornice
Na Miklošičevi cesti je poročal podžupan prof. Jarc. K zgradbi palače na Miklošičevi cesti je Delavska zbornica prispevala za nakupom obligacijskega posojila za 3.308.000 Din pod pogojem, da ji da občina del palače na rapalogo. V pogajanjih med zastopniki mestne občine in Delavske zbornice so se določili pogoji, pod katerimi naj bi Delavska zbornica odkupila to palačo od občine v teku 15 let. Kupnina se je določila na 7.226.642 Din.

Po krajši debati in po županovem posvajanju, da kaže čim bolj zmanjšati dolgove na mestnih stavbah, ker se bo kupnina za prodano stavbo porabila za odplačilo obligacijskega posojila, je občinski svet pri glasovanju soglasno sprejel predlog referenta, da se palača Delavske zbornice proda tej ustanovi pod dogovorjenimi pogoji.

Prošnja Ane Lajovic za odkup mestne parcele ob Linhartovi ulici se je odklonila. — Od Ignacija Zajca v Zeleni jami št. 23 se odkupi potrebni svet za regulacijo po 25 Din km². — Trem strankam se odpiše dolžna najemina za stanovanja v mestnih hišah, ker je neizterljiva. — Vse pritožbe proti odmeri pasje takse so se zavrnile.

Hiše za ruske emigrante
Mestna občina ima v Kolesiji štiri parcele, ki jih je pred kratkim razdelila na deset stavbnih parcel. Vrednost tamošnje sveta znaša 28 do 30 Din m². Ruski Rdeči križ je naprosil mestno občino, naj bi se mu prepustil potrebni svet za zgradbo štirih hiš, od katerih bi vsaka imela po štiri stanovanja. V njih bi se nastanili ruski emigranti, ki se sedaj nahajajo v raznih barakah, ki bodo v najkrajšem času odstranjene.

Prošnji se je ugodilo pod pogojem, da zgradi Ruski Rdeči križ hiše natančno po stavbnih predpisih, kakor bo zahteval mestni gradbeni urad, da bo oddal stanovanja samo takim ljudem, proti katerim mestno načelstvo ne bo imelo pomislekov, in da bo zgrajene hiše, ako jih bo prodajal, ponudil v nakup v prvi vrsti mestni občini.

Poročila gradbenega odseka

Za gradbeni odsek je poročal g. podžupan prof. Jarc, izdala se uporabno dovoljenje za prizidek hladilnice k mestni klavnicni. — Od posestnikov ob Verovski ulici se odkupi 200 m² sveta po 30 Din za regulacijo te ulice.

Cestni gradbeni program

Leta 1928 je občinski svet sklenil, da se najame posojilo 10 milijonov Din za napravo trotoarjev, tlakovanje cest in slična dela. Podžupan prof. Jarc je v svojem poročilu poudarjal, da je sedaj primerna prilika za realiziranje tega posojila, ker je Mestna hranilnica znižala obrestno mero. Po naročilu gradbenega odseka je mestni gradbeni urad napravil obširen elaborat o trotoarjih, ki naj bi se napravili, in o cestah, na katerih naj bi se napravili samo robniki pri hodnikih. Po tem načrtu bi dobilo 30 ulic asfaltirane hodnike, v 60 ulicah pa naj bi se za enkrat napravili samo robniki. V 30 ulicah naj bi se napravilo robnikov za 8000 m² in asfaltiranih hodnikov za 20.000 m², kar bi veljalo 4.25 milijonov. Od tega bi odpadlo na občino 1.3 milijona, dočim bi ostalo morali plačati hišni posestniki. V 60 ulicah bi se napravilo robnikov 30.000 m², kar bi veljalo 4.5 milijona Din, od česar bi odpadlo na občino 1.6 milijonov Din. Skupno bi torej občina izdala iz omenjenega posojila v označene svrhe 2.9 milijonov Din. Podrobni gradbeni načrt o uporabi celotnega posojila bo občinskemu svetu še predložen. Ostanek po odšteti gornje vsote se bo porabil za regulacijo mesta, tlakovanje ulic in cest po programu, ki ga bo izdelal gradbeni urad in odobril občinski svet.

Župan dr. Puc je opozoril, da najetje posojila za ureditev cest ni ničesar novega in da se posojilo samo zato ni že prej realiziralo, ker denarni trg ni bil ugoden. Danes je denarni trg ugodnejši in zato se sedaj posojilo lahko realizira.

Poročevalac podžupan prof. dr. Jarc je od razne izražene želje poudarjal, da je oddelek za ceste pri gradbenem uradu

izdelal načrte o napravi hodnikov v obsegu približno 100.000 m². Koliko bo mogoče izvršiti, je še vprašanje. Kar se tiče želje po regulaciji trga pred šentpetersko vojašnico, je treba omeniti, da se bo uredil obnočje z regulacijo ljubljanske in z rešitvijo vprašanja naprave električne hidrocentrale pod šentpeterskim mostom. Glede na razširjenje Sv. Petra ceste pri kavarni Stritar, kjer zastaja promet, bo uvedeno potrebno, apelira pa na uvidenost posestnikov, da ne bodo za odstop svojih hiš preveč zahtevali. V gradbenem programu je precej zastopani tudi trnovski okraj. Ko bo zgrajen most pred trnovsko cerkvijo, bo obnočje regulirano tudi Emonska cesta. Vprašanje ureditve Krakovskega nasipa bo rešeno, ko bo končno rešeno

O Jakopičevem paviljonu

v Laternmannovem drevoredu je poročal načelnik finančnega odseka občinski svetnik Tavčar. Jakopičev paviljon, ki ga je g. Rihard Jakopič sezidal za 50.000 zlatih kron, je mestna občina leta 1924 kupila za 125.000 Din. G. Jakopič si je pridržal pravico do uporabe ene sobe v paviljonu, sedaj pa je ponudil, naj mu občina odkupi to pravico za 25 do 30.000 Din. Gre torej le za odkup domnevnega užitka sobe v paviljonu za ceno, ki jo je doletel finančni odsek na 25.000 Din. O odstranitvi Jakopičevega paviljona pa mestna občina še ni napravila nobenega sklepa. Le toliko je res: glavna proga ti volskega parka bo regulirana. Po mnenju g. arhitekta prof. Plečnika in mestne vrtnarske uprave paviljon ne spada več na to mesto, ker je v oviro regulacijskemu načrtu. To vprašanje se sedaj proučuje, sklenilo pa se ni ničesar, ne v mestni upravi ne v finančnem odseku, ki bosta storila vse, da zaščitita interese umetnosti in umetnikov.

Župan dr. Dinko Puc je nato omenil v včerajšnjem »Slovenskem Narodcu« objavljene članke »Jakopičev paviljon pred padcem« in med drugim izjavil:

Članek je pisan v takem tonu, da zla- sti žali občinsko upravo in občinski svet in zato moram proti takemu načinu pisanja protestirati. G. dopisnik bi se lahko informiral pri občinski upravi ter izvedel, kaj se namerava na današnji seji razpravljati. Ni bilo treba, da se razburja javnost o stvari, o kateri se še ničesar ni sklepalo in o kateri kot župan nisem prejel še nobenega akta. Gre samo za idejo, ki jo je sprožil neki gospod, ki ima gotovo mnogo zalug za ljubljansko mesto. Protestiram zlasti proti podtikavanjem, kakor n. pr.: Če so torej načrti sklenjeni in objavljeni le za ad um delphinik, je ta neumna žival tista javnost, ki načrte in dela tudi plača, in nadalje »Tako prikriva mestno načelstvo tudi izpremembe načrta tromostovja«. Tako se ne sme pisati v časopisju. Kar se tiče regulacije ljubljanske, bi morali novinarji vedeti, da stvar ni v rokah mestne občine, temveč v rokah banovine, države, občine in barjanskih interesentov. V teh stvarih je merodajna komisija, sestavljena iz vseh interesentov, za tehnična dela pa odgovorna terenska sekcija, ki se vzdržuje iz prispevkov vseh štirih faktorjev. Mestno načelstvo nima tedaj nobene indirektna ingerence na stvari in nima ničesar skrivati ali prikrivati. Tem manj, ker je vsa zadeva pod državnim nadzorstvom. Meni ni ničesar znanega, da bi se skrivali načrti. Če pa so se prestavili kakšni kamni, je to pač pri takih delih neobhodno. Sicer pa lahko novinarji dobe vsa pojasnila tudi pri terenski sekciji ako se obrnejo nanjo. Apelarim na novinarje, naj ne postopajo na tak način, ker škodujejo ugledu mestne uprave in samim sebi.

Pri glasovanju je bil predlog finančnega odseka sprejet soglasno.

tudi vprašanje regulacije ljubljanske. Glede na željo obč. svetnika Rebeka je izjavil, da bo mestna občina iz ostanka posojila dajala hišnim posestnikom za napravo hodnikov predujme, ki jih bodo lahko odplačevali v obrokih.

Nato je bil soglasno sprejet predlog o realizaciji posojila 10 milijonov Din za cestna dela. (Pojasnilo v zadevi Jakopičevega paviljona priobčeno jutri.)

Gramozne jame

Ker se je že ponovno dogodilo, da so posestniki na ljubljanskem polju, ki spada že pod regulacijski načrt, izkoriščali zemljišča na ta način, da so odpirali nove gramozne jame, zaradi česar so pri zamenjavi parcel nastali za občino z zasipavanjem novi izdatki, je bil sprejet predlog, da se gramozne jame v reguliranem delu ne smejo več na novo odpirati in izkoriščati, v kolikor že niso bile že odprte, preden je bila sklenjena regulacija dotičnega dela mesta.

Sprejeta je bila ponudba posestnikov Rupnika in Zadnikarja o odstopu sveta za regulacijo okrog nove šišenske cerkve.

Regulacija podaljška Masarykove ceste

Ker je zgradba carinarnice že odobrena, je nujno potrebno, da se zagotovi potreben svet za zgradbo nove Vilharjeve ceste in regulacijo podaljška Masarykove ceste. V svrhu regulacije Masarykove ceste se odkupi svet dr. Azmana za 225.000 dinarjev. Poročevalac podžupan Jarc je poudarjal, da je ta vsota razmeroma visoka, upoštevati pa je treba, da je dr. Azman imel med vojno veliko izgubo na svojem zemljišču, ker ga je odstopil brezplačno za barake ruskih beguncev, s čemer mu je bil znatno onustšen.

Aleksandru Golji se odstopi svet v strugi Gradaščice za 1400 Din. — Ponudba Stane Kante za nakup sveta na ljubljanskem polju se je zaradi previsoke zahteve odklonila. — Prošnji American Motors LTD za izpremembo regulacije se je ugodilo.

Ureditev ljubljanskega gradu

Lani je bil za popravilo škarp na Gradu dovoljen kredit 150.000 Din, ki pa se je izkazal kot premajhen. Za dovršitev del se je zato dovolil kredit 90.000 Din na račun prihrankov iz VI. poglavja občinskega proračuna.

Zdravniku dr. Ravniharju se dovoli zamenjava parcele ob Linhartovi ulici z mestno parcelo na pekovski svet po predlogu gradbenega urada. — Krečijevim dedičem se v svrhu arondacije njihovega zemljišča dovoli zamenjava s potrebnim mestnim svetom. — Ponudba posestnika Pukelsteina za zamenjavo sveta na ljubljanskem polju je bila zaradi previsoke zahteve odklonjena, ker pa je obč. svetnik Turk poročal, da je pripravljen odstopiti svet po ceni 30 Din, se bo o zadevi še sklepalo.

Poročila personalnopravnega odseka

Na predlog poročevalca obč. svetnika dr. Bohinjca je bilo rešeno več prošnji za zagotovilo sprejema in za prostovoljni sprejem v ljubljansko domovinsko zvezo. Pri tej priliki je omenil, da je doslej magistratni referent za personalno - pravne zadeve odklanjal prošnje za sprejem v domovinsko zvezo onim, ki so uživali kakšne dajatve n. pr. na podlagi invalidskega zakona. Personalno - pravni odsek je soglasnega mnenja, da to postopanje ni pravilno, ker se predpisi o miloščinah ne morejo identificirati z dajatvami, ki jih priznava invalidom zakon. Zato je prevladalo mnenje, naj se dotičnemu referentu mestnega magistrata izda navodilo, da takih prošnji ne odklanja. — Občinski svet je to stališče odobril.

Izvolitev zaupnikov v mestni posredovalni urad

Ob koncu marca je potekla funkcijska doba članov mestnega posredovalnega urada, ki traja tri leta. Na predlog občinskega svetnika dr. Bohinjca so bili nanovo izvoljeni v mestni posredovalni urad kot predsednik Fran Andoljšek, višji sodni sv. v pokoj; Leopold Furlan, nadučitelj v p. V. Fink, mestni blaginjak v p. Lovro Perko, nadučitelj v p. kot namestnik pa Ivan Rozman, sodni oficijal v p.

Izstop mestnih podjetij iz Zveze industrijcev

Obč. svetnik Ivan Tavčar je vložil nujni predlog, naj mestna podjetja izstopijo iz Zveze industrijcev, ki ga je utemeljeval z naslednjimi besedami:

»Zveza industrijcev je razposlala svojim članom okrožnico s pozivom, naj vložijo proti občinskemu proračunu pritožbe. V okrožnicah je navedenih vse polno netočnosti o občinskem gospodarstvu. Zvezi industrijcev se očividno ni zdelo potrebno, da se poglubi v analizo 307 strani obsega- ločih detaljnih pojasnil h posameznim proračunskim postavkam. Iz komednostni ali kakšnega drugega vzroka se je omejila zgolj na mehanično primerjavo proračuna in poleg tega še postavljala zaključke, ki so v nasprotju z resnico.

V okrožnici trdi Zveza industrijcev: »Proračun kaže, da občina ne gospodari z ugodnim uspehom. Navzlic visokim cenam električnega toka izkazuje mestna elektrarna samo neznatni prihodek 16.547 dinarjev, vsa mestna podjetja skupaj pa samo prihodek 437.620 dinarjev. Celokupna potreba za vsa mestna podjetja znaša po sprejetem proračunu za leto 1931 okrog 31 milijonov dinarjev. Svoja podjetja ne vzdržuje mestna občina samo zato, da so regulator in pospeševatelj gospodarskega življenja v mestu, ampak tudi zato, da donajajo občini primerne dohodke. Gotovo bi bilo mestno gospodarstvo slabše, ako bi vsa njena velika podjetja donajala lemo samo 400.000 Din dobička, kot trdi to Zveza industrijcev. Ako bi bilo to res, potem bi se lahko ljubljanski občani upravičeno pritoževali nad slabim gospodarstvom. Ker pa to ni res, ni povoda za pritožbe. Kajti od mestnih podjetij ima občinska uprava 6.313.000 Din dohodkov ter si brez velikega dohodka mestnih podjetij že skoraj ne moremo misliti uravnovešanja občinskega proračuna.

Pri navedenih dohodkih pa še ni všteta javna razsvetljava elektrarne in plinarne, ki znaša tudi vrednost več stotisoč na leto.

Ako Zveza industrijcev misli, da mora stalno opominati komunalni politiki sedanje občinske uprave, naj dela to naprej. Enkrat bodo tudi njeni člani spoznali, da dela vodstvo njihove organizacije v škodo ne samo mestu, ampak tudi industriji. Kajti baš sedanja občinska uprava je s svojo aktivnostjo dala in še daje veliko dela industriji. In kdor se spodbuja nad to aktivnostjo, želi slabo razvoju industrije.

Ugovarjati pa moram, da bi Zveza industrijcev iznašala med argumenti za svojo opozicijo proti občinski politiki tudi trditve, da se v mestnih podjetjih slabo gospodari tem bolj, ker so tudi mestna podjetja članice Zveze industrijcev, članice zato, da jih Zveza industrijcev brani, ne pa napada in to celo z neresničnimi podatki. Zveza industrijcev neče poznati gospodarstva mestne industrije, ji dela ovire in agitira proti njej. Za take »usluge« res ne morejo mestna podjetja plačevati članarine Zvezi industrijcev; zato je naravno, da sklene občinski svet, da mestna podjetja

izstopijo iz Zveze industrijcev.

Podžupan prof. Jarc je izjavil, da podpira predlog obč. svetnika Ivana Tavčarja. Že svoječasi je reagiral na trditve v izjavi tajnika Zveze industrijcev, nakar pa še do danes ni prišel noben odgovor, iz česar sledi, da so bile iz trte zvite. Zdi se mu, da Zveza industrijcev s svojo politiko ne dela nobenih uslug industriji. Po njegovem mnenju tvori vse gospodarstvo gospodarstva prizadet, trpe indirektno na posledicah tudi drugi. Zato je potrebno, da se vsi deli enakomerno pospešujejo in da se med posameznimi panogami ohrani gospodarska solidarnost. Pri Zvezi industrijcev ni videti, da bi delala za ojačenje naše nacionalne industrije, pač pa se naslanja na industrijo, ki po svojem izvoru in predstavnikihi ni naša domača, in izrablja ta položaj, da meče kamenje na naše domače gospodarstvo. Tako ustvarja neko umetno nasprotstvo med industrijo in mestom. Mestna občina je sestavila svoječasno poseben odsek, ki se ima nabaviti s tem, da privabi večjo industrijo na svoje ozemlje. Mestna občina ljubljanska hoče pospeševati industrijo in je v to svrhu na primer priskrbel tudi dovolj elektrike, ki je prvi pogoj za razvoj vsake industrije. Pospešuje pa industrijo tudi indirektno s svojimi javnimi deli. Ako mesto gradi nove ceste in jih tlakuje, pride to v prid kameni industriji. Ako se regulira ljubljanska, imajo korist cemetna, železna in stavbna industrija, in ako gradi občina hiše, ima korist opekarska industrija. Očitki, da bi bila občina nasprotna industriji ali da bi jo ovirala, so neosnovani. Če hočemo imeti industriji zaščiten svoje življenje, ni prav, da Zveza industrijcev ne privošči drugim, kar sama želi. Ako hoče Zveza industrijcev živeti v znosljivih razmerah z mestno občino, mora temeljito izpremeniti svojo taktiko.

Obč. svet. dr. Bohinjec je poudarjal, da Zveza industrijcev na ozemlju ljubljane ne more voditi druge politike kakor take, ki je v skladu z željami mesta ljubljane, ki ga predstavlja sedanji občinski svet. Ta korporacija, ki ima zastopnike iz najrazličnejših slojev prebivalstva tudi iz vrst industrijcev in trgovcev, mora gledati pač vsaj toliko objektivno na položaj, kakor ena ali dve osebi v pisarni Zveze industrijcev. Mestna občina, ki jo reprezentira občinski svet, je gotovo v prav toliki meri gospodarska edinica, kakor Zveza industrijcev, ki zastopa ljubljansko in izvenljubljansko industrijo. V kraju, kjer se skušajo odstraniti vse težkoče za razvoj industrije, se pač ne more govoriti o njenem zapostavljanju. Vprašanje je, zakaj n. pr. ni smatrala za potrebno zbornica za TOI, ki je prav toliko poklicana ščititi interese svojih članov, napasti ukrepe ljubljanske mestne občine v takem tonu, kakor je to storila Zveza industrijcev. Te okoliščine morejo pametnega človeka dovesti edino do zaključka, da gre za nekakšno licitacijo, za nekakšno borbo, s katero hoče Zveza industrijcev ustvariti vtis aktivizma in afirmirati potrebo svojega obstoja. S stališča upravnega življenja pa je sploh vprašanje, ali je Zveza industrijcev legitimna, da vlagi pritožbe proti občinskemu svetu, ker ni noben davkoplačevalec. V splošnem se more reči, da je delovanje Zveze industrijcev več ali manj škodovalo razvoju industrije, ker nastopa proti prizadevanju, da se gospodarska kriza ublaži. V proračunski razpravi občinskega sveta se je tudi govorilo, zakaj se donos kuluka ni vnesel v proračun. Rečeno je bilo, da se to ni zgodilo, ker se ne more predvideti dohodek na podlagi predpisov in ker se smatra to breme za preveč nesocialno, zaradi česar ga je treba odpraviti. Ako se kdo pritožuje, ker se dotični znesek ni vnesel v proračun, se pritožuje proti borbi za odpravo kuluka. To prizadevanje, da se otežkoči borba za odpravo kuluka, je slično onemu, ko se je doseglo, da se niso diferencialne doklade na državne davke, s čemer so bili prizadeti manjši trgovci in obrtniki. Ako se hoče doseči to tudi s kulukom, da bi se oškodovali manjši in favorizirali močnejši, potem je to akcija nesocialnega značaja in Zveza industrijcev ne more računati na simpatije ljubljanskega prebivalstva. Če je podžupan naglašal, da bi se morala Zveza industrijcev dobro zavedati, da hoče ljubljanska mestna občina dvigniti, razširiti in ojačiti industrijo, potem se mora reči, da bodo prizadevanja mestne občine imela malo praktičnega uspeha, ako jo bodo posamezne organizacije ali osebe napadale zahrbtno. Povdariti je tudi treba, da je najbolj agresivna v vseh prizadevanjih proti socialni politiki Zveza industrijcev, kar gotovo ni v korist gospodarstvu ali industrijski politiki. Da bi se gospodarska kriza omilila, je absolutno potrebno aktiviziranje socialne politike. Do tega zaključka so prišle vse države in se bo moralo priti tudi pri nas. Kam bi prišli Anglija ali Nemčija, ako bi pri svojem ogromnem številu brezposelnih ne imeli socialno-političnih preventivnih odredb. Ne vemo, kako bi se mogla borba proti zavarovanju za starost in invalidnost spraviti v sklad s splošno gospodarsko krizo, ker se ne more gospodarska kriza omiliti samo s tem, da se posveča konzumna moč prebivalstva na podlagi boljše organizacije skupnosti. Predlog obč. svetnika Tavčarja je treba za to sprejeti z vsem poudarkom, da se občini svet z enostransko politiko Zveze industrijcev strinjati ne more, da je ta politika osamljena in da ni v skladu niti s prizadevanji zbornice TOI, niti s prizadevanji občinskega sveta, kakor tudi ne posameznih zastopnikov občinskega sveta, ki predstavlja trgovino, obrt in industrijo.

Nato je bil predlog obč. svetnika Ivana Tavčarja, da izstopijo mestna podjetja iz članstva Zveze industrijcev, soglasno sprejet.

Samostojni predlogi

Nato je župan odkazal več samostojnih predlogov pristojnim odsekom, med drugi-

mi predlog obč. svetnika Ivana Dachsa, naj se popravi trotoar na Karloviški cesti obenem z deli za podaljšanje Janežičeve ceste, ter obč. svetnika Jos. Turka o tlakovanju Poljsance, Vegove in Gosposke ulice.

Obč. svetnik g. Frelj je predlagal, naj bi se Celovška cesta pri hiši Franceta Sušterja primerno razširila, ker je preozka, promet po nji pa velik. Hišni lastnik je pripravil odstopati od svoje pritične hiše dve sobi in kuhinjo. Nadalje je g. Frelj predlagal, naj bi mestna občina naprosila pošto direkcijo, da se otvori ob Dolenjski cesti nov poštni in brzojavni urad. S tem bi bilo prebivalcem ob Dolenjski cesti zelo ustreženo. Končno je predlagal, naj bi se železna ograja ob Grubarjevem kanalu preplekala, ker jo je rja že docela razjedla.

Smetarski vozovi

Obč. svetnika Kosem in Rutar sta vložila na župana vprašanje, kaj misli ukreniti, da bo javnost pravilno informirana o izdelavi vozov za pobiranje smeti na mestni pristavi. Na mestni pristavi se je namreč izdelal smetarski voz z domačimi delavnimi močmi. Voz je ocenjevalna komisija spoznala kot dober in kot odgovarjajoč higijskim potrebam. Te dni je g. Kunstler objavil v »Slovenskem Narodcu« članek, v katerem pravi o tem vozu, da je povsem neprimeren za izpraznjenje in da leži vsa teža voza samo na dveh oseh. Ker so voz napravili domači delavci, ki so v svoji stroki popolnoma izučeni na podlagi izkušenj, ki so se v teku časa dobile, in ker voz po ugotovitvi komisije popolnoma odgovarja namenu, je taka kritika po mnenju interpellantov nepravilna. Pri tem tudi poudarjata, da je bil voz zgrajen popolnoma v domači reži in da je zaradi tega tudi cenejši.

Župan dr. Puc je odgovoril, da je jasno, da je g. Kunstler hotel delati v listih predvsem reklamo za svoj izdelek, ki ga je prodal pred dvema letoma mestni občini. Njegov voz je mestna občina kupila 29. avgusta l. 1929 za 45.000 Din, vendar pa ni mogel priti takoj v obrat, ker je bila prej potrebna nabava in razdelitev posebno dimenzioniranih zabojčkov (30x30x60 cm). Zato je prišel voz v obrat šele leto dni kasneje 29. julija 1930. Omenjeni Kunstlerjev voz je bil prvotno res konstruiran za prevažanje gornjega dela na stran, vendar pa so se že po prvih dneh uporabe pokazali razni nedostatki okoli 1400 kg težke konstrukcije, zaradi česar so morali voz večkrat predelati podjetnik Kunstler sam kakor tudi kolariji in kovači mestne pristave. Vsa potrebna popravila so stala doslej 864 Din. Razen tega pa je bil voz v času popravil izven obrata skoraj cela dva meseca. Z omenjenimi popravili se je Kunstlerjev voz uredil tako, da se ne prevažajo več na stran, temveč se morajo v svrhu izpraznjenja dvigniti tri stranske stene voza za ca 180 stopenj, slično kakor pri dveh starejših lažjih in cenejših mestnih smetarskih vozovih. Z navedeno preureditvijo voza se je prihranilo na teži voza okoli 140 kg, kar je znatno povečalo možnost lažjega obratovanja. Pripomniti je tudi treba, da je bil prvotno Kunstlerjev voz tako težak, da so njegovo prevažanje odklanjali vsi privatni vozniki, zaradi česar je morala prevzeti prevoz mestna pristava sama. Na podlagi teh izkušenj je upravni odbor mestnih vožen 29. avgusta 1930 soglasno sklenil, da potrebno število novih smetarskih voz izdelajo rokodelci mestne pristave. — Za izdelavo prvega voza se je po odobrenju župana takoj pričelo in je prišel v obrat v prvi polovici tekočega meseca. Novi voz mestne pristave je konstruiran tako, da se s pomočjo zobčastega kolesja in jeklene vrvi dvigne oziroma nagne sprednji del gornje konstrukcije skoro za 45 stopenj nazaj, s čemer postane nepotrebno vsako izkopavanje smeti, ki stalno ogroža zdravje voznika. Cena tega voza je znašala le 23.500 Din. Iz tega je razvidno, da upravni odbor mestnih vožen ni napravil nobene pogreške, če se je odločil za ta način izdelave smetarskih voz, tem manj, ako se upoštevajo težkoče pri Kunstlerjevem vozu za nabavo pločevinastih zabojčkov, ki bodo trajali komaj dve leti, ne glede na to, da se stranke branijo izdatkov zanje, ker si lažje same nabavijo cenejše lesene.

Nato je bila javna seja zaključena in je sledila tajna o raznih personalnih zadevah.

Tajna seja

V tajni seji je obč. svetnik dr. Bohinjec poročal o pritožbi mestne občine na ministrstvo za trgovino in industrijo zaradi daljnovega Kranjskih deželnih elektrarn od Domžal do Černca, ki jo je zavrnilo. Mestna občina bi se lahko pritožila še na državni svet, personalnopravni odsek pa je sklenil, da tega ne bo storil. Bilo bi sedaj tudi že prepozno, ker je rok potekel s 6. aprilom.

Za praktikanca Mestne hranilnice so bili imenovani dosedajni volonterji Dušan Zavnan, Viktor Lapajne in Nikolaj Fortič.

Zaradi bolezni se vpokoji stalna računsko uradnica Rozina Perko, ki se ji prizna 54% dohodkov ali 19.168 Din na leto. Vpokoji se začasno tržni stražnik Viktor Kveder za dobo 1 leta s 40% dosedanjih dohodkov ali 21.494 Din na leto. Vdovi mag. nad. oficijala Terezija Azman se prizna posmrtna na četrt in pokojnino. Prošnja dveh licejskih profesorjev za ureditev prejemkov je bila odklonjena. Stalno je bil vpokojen profesor na liceju dr. Pavel Pestotnik na lastno prošnjo in sicer s polno pokojnino 72.600 Din na leto kar je izpolnil 30 v pokojnino vseh let.

Edina slovenska tedenska revija »Življenje in svet«. — Posamezna številka 2. — Din.

Dnevne vesti

— **Važna konferenca v Beogradu.** Minister socialne politike in narodnega zdravja je obvestil vse gospodarske ustanove in zainteresirane organizacije, da bo v torek 28. t. m. popoldne ob 16. v prostorih industrijske zbornice v Beogradu skupna konferenca predstavnikov ministrstva ter delodajalcev in delavskih organizacij z direktorjem mednarodnega urada dela Albertom Thomasom. Na konferenci se bo govorilo o problemih našega socialnega zavarovanja.

— **Prebivalstvo Dubrovnika.** Ljudsko štetje v Dubrovniku je končano. Dubrovnik z okoliškimi vasi šteje 18.361 prebivalcev. Žensk je 1.500 več, kakor moških.

— **Oddaja zakupa restavracije na postaji Vrhovine.** Pilitvička jezera se bo vršila potom ofertalne licitacije dne 12. maja pri direkciji državnih železnic v Zagrebu. Oglas je na vpogled v pisarni Zbornice za TOI v Ljubljani.

— **Vabilo na V. redni letni občni zbor Vinarske zadruga za dravsko banovino v Mariboru.** III. vinarski kongres in I. banovinsko razstavo z vinskimi sejnom, ki se bodo vršili 9., 10., 11. in 12. maja 1931 v Mariboru z natančnim dnevnim redom smo že objavili. Vsi vinogradniki brez izjeme so vabljeni, da se navedenih prireditve udeležijo. Za vinsko razstavo je prijavljenih blizu 500 različnih vinskih vzorcev iz vseh vinorodnih krajev dravske banovine od navadnega namiznega vina do najfinjših sortnih vin, kar jih Evropa premore. Najavljene so tudi tri skupine treh letnikov tipiziranih vin, kar je nekaj čisto novega. O tipiziranju vin in o racionalizaciji čitamo skoro vsak dan, toda možnost nam doslej ni bila dana, da taka vina poskusimo. Poleg vina bodo na razstavi zastopane tudi vinarke in kletarske potrebnosti, ki jih rabi vsak napreden vinogradnik in kletar. Te predmete razstavi 10 priznanih solidnih tvrdk. Vinogradniki, gostilničarji, vinski trgovci in sploh vsi ljubitelji naravnih proizvodov vinske trte, obiščite uvodoma navedene prireditve, posebno pa I. banovinsko vinsko razstavo z vinskimi sejnom, katere pokroviteljstvo je blagovolil prevzeti gospod ban dravske banovine dr. Drago Marušič in ki bo odprta dne 10. maja 1931 ob pol 12. uri.

— **Smrtna kosa.** Včeraj je nenadoma preminula v Ljubljani soproga tajnika Mestne hranilnice ga, Marica Jeruc, roj. Poljanec. Zadelo jo je kap. Pogreb bo jutri ob 16. s Celovške ceste št. 134. — **Davi je umrla v Ljubljani** v visoki starosti 80 let vdova davčnega upravitelja gospa Fani Golli, roj. Haifer. Pogreb bo v nedeljo ob 16. z Rimske ceste 9. — **Včeraj je umrla v Ljubljani soproga viš. kancelista ga, Pavla Letnik.** Njene zemске ostanke prepeljejo v Trbovlje in jih položijo jutri ob 16. k večernemu počitku. — **Pekovskemu moštru g. Grčariju** je umrla včeraj soproga ga, Marija Grčar, roj. Grm. Pogreb bo jutri ob 14. s Poljanske ceste 25. Blag jim spomin! Težko prizadetim rodbinam iskreno sožalje!

— **Vreme.** Vremenska napoved pravi, da bo večina jasno in topleje vreme. Že včeraj je po vseh krajih naše države kazalo, da se bo vreme zboljšalo. Najvišja temperatura je znašala včeraj v Skopju 19,2, v Splitu 16,2, v Zagrebu 15,8, v Ljubljani 15,6, v Sarajevu 15,4, v Mariboru 13,9, v Beogradu 11,2. Davi je kazal barometer v Ljubljani 767, temperatura je znašala 2,8. — **Otroci med seboj.** Josip Pekovec, desetletni posestnikov sin iz Studerja, občina Srednja vas pri Bohinju, se je včeraj popoldne igral z neko deklico, ki ga je po nesreči z vilicami sunila v levo oko, tako da mu je izteklo. Fanta so morali prepeljati v bolnico. — **Josip Sušteršič,** triletni sinček rudarja iz Mahovnika pri Kočevju, se je igral včeraj s petletnim bratcem. Nenadoma je bratec pograbil sekuro in oplazil Josipa tako močno po levi roki, da mu je presekal kite. Fantka so morali prepeljati v bolnico. Njegova poškodba je zelo težka.

— **Štrajšna nesreča na morju.** Pretekle dni je v Dalmaciji divjala silna nevihta, zlasti je pa razsajal vihar v Nunsken kanalu blizu Paga. Tam se je na morju pripetila težka nesreča, ki je zahtevala več človeških žrtev. Vihar je zalotil na morju majhen čoln, v katerem je bilo deset oseb. Šest jih je utonilo, štiri so pa rešili. Čoln je krenil z otoka Vira, v njem je bilo 10 oseb, med njimi več žensk, ki so bile namenjene na Košljun na Pagu. Sredi zaliva je čoln zalotil vihar in ga prevrnil kakor orehovo lupinico. Štirje ponesrečenci so se rešili s plavanjem, drugi so pa utonili. Rešene potnike so prepeljali na otok Vir.

— **Zagonetni umor pri Vukovaru.** V sredo zvečer so orožniki v Vukovaru aretirali Petra Onosima, Andrijo Subara in Ana Herber, ki so ubili Petra Glisovića, ljubčka Ana Herber. Ana se ga je hotela odkrižati, pa je najela Petra in Andrijo, da ga ubijejo. Zvabili so ga k vodnjaku, ga pobili s kolom in vrgli v vodnjak. V zločin je bila zapletena tudi delavka Slobodinka Matič, ki so jo tudi aretirali.

— **130 dni stradal.** »Vreme« poroča iz Vranjega, da je tamojšnji občinski uradnik Vojislav Tomić trikrat po vrsti stradal po 40 do 50 dni, vsega skupaj pa 130 dni. Tomić je namreč bolehal na želodcu, z gladovanjem je pa hotel želodec pozdraviti. To se mu je baje tudi popolnoma posrečilo. Mož je v dneh stradanja zavajal samo limone in se hranil z njihovim sokom. Tomić se baje zdaj prav dobro počuti. Zdravnik dr. Petrovič mu je izdal potrdilo, da je popolnoma zdrav.

— **Zimbek obsojen na smrt.** Poročali smo te dni, da se je v torek pred zagrebškim sodiščem začela obravnava proti soboslikarju Slavku Zimbeku, ki je umoril 14-letno Ivko Vrkljan iz osvete, ker mu nje oče ni hotel plačati nekega zneska. Razprava je trajala tri dni. Po zaslišanju prič in prečitavanju raznih spisov je »odnik Margetič razglasil obsodbo. Slavko Zimbek

je bil obsojen na smrt na vešalih. Zimbek se je ob razglasitvi za hip zdrzil in prebledel, ostal je pa miren. Sodišče je v motivaciji obsodbe navedlo, da so psihiatri ugotovili, da je Zimbek normalen in odgovoren za svoje dejanje, ki ga je izvršil pri polni zavesti. Zimbek je tudi opetovano grozil očetu Vrkljanove, za zločin sam si je pa že več dni popreje pripravil nož. Obremenjevalna okoliščina je tudi surov način umora.

— **Obledela obleke barva v različnih barvah in pisira tovarna Jos. Reich.**

— **Pri pokvarjenem želodcu, plinih v črevesju, slabem okusu v ustih, čelnem glavobolu, mrzlici, zapeki, bljuvanju ali driski,** učinkuje že kozarec naravne »Franz Josefovce« grenčice sigurno, naglo in prijetno. Znameniti zdravniki za želodec pričujejo, da se izkaže uporaba »Franz Josefovce« vode kot prava blagodat za po jedi in pijavi preobložena prebavila. »Franz Josefovca« grenčica se dobi v vseh lekarnah, drogerijah in specerijskih trgovinah.

Ogromen uspeh!
Občinstvo je pri včerajšnji premieri z navdušenjem poslušalo petje

Richarda Tauberja
v njegovem najnovejšem zvočnem filmu

VELIKA ATRAKCIJA

Očarljive pesmi in godba slovitega komponista

Franca Lehárja
Kot dopolnilo najnovejši Paramountov ZVOČNI TEDNIK

Nabavite si vstopnice v predprodaji dnevno od 10. do 1/2 13. ure.

ELITNI KINO MATICA
Telefon 2124. Telefon 2124.

Iz Ljubljane

— **Usmertevalca so iztovorili.** Danes ob pol 10. so dostavili vagon z usmerjevalci cema do podstacije, takoj potem so ju pa iztovorili na pripravljen oster Turkovski podjetja. Kot znano, sta usmerjevalca pripela iz Berlina z drugim elektrotehničnim materijalom, doposlala jih je tvrdka Siemens Schuckert. Elektrotehničnega materijala, ki spada k usmerjevalcem, je pripelo 12 zabojev, okoli 1000 kg. Vsek usmerjevalce pa tehta bruto 3140 kg. Usmerjevalca sta bila pakirana v velikih lesenih zabojih, zato je bilo iztovorjenje na oster precej težavno, prosta usmerjevalca bi lažje iztovorili, ker bi jih prepeljali na oster. Usmerjevalca sta v ljest oblike, približno 2 m visoka. Kot znano, bosta usmerjevalca pretvarjala izmenični tok na istosmerni in sicer po kompliciranem fizikalnem procesu s pomočjo živega srebra, z jonizacijo atomov zraka. Zdej je ves materijal za podstacijo v Ljubljani, zato je upati, da ni več daleč do otvorišča tramvajске proge.

— **Tudi trotoarje v Šelenburgovi ulici** bodo razbili in seveda tudi napravili nove. Davi so začeli razsekavati desni trotoar, pod katerim je električni kabel, ki ga odkopavajo. V Šelenburgovi ulici zdaj delajo delavci mestne elektrarne, plinarne in mestnega cestnega nadzorstva in vodovoda poleg delavcev Stavbne družbe. Ulica nudi pravo sliko razdejavanja. Zaenkrat bodo razsekali samo en trotoar, druga dva bodo pustili za osebni promet. »Promeniranje« po Šelenburgovi ulici je zdaj seveda prava muka.

— **Ena navadna nezgoda.** Danes ob 10. je peljal voznik Koritnik z Viča voz opeke z Viča v Šiško. Med železniškim prelazom na Gosposvetski cesti se mu je od sunkov nenadoma sesedel voz, zlomil se je srednji del tako, da je padla »truga« z opeko na ceto, točno na sredo železniških tirov. Sreča je bila, da ob tem času ne vozi noben vlak, sicer bi ga morali ustaviti. Opeko so zložili kraj ceste, voznik je pa odšel po drug voz.

— **Ali ni škoda?** Pri nekaterih objektih vojašnice vojvode Mišiča ob Masarykovci cesti, so strešni žlebovi tako razjedeni, da zamaka voda zidovje. Pri drugih objektih se pa pozna, da je zob časa tudi zidovje že ogledal, ker je jed ponekod omet odpadati. Mestna občina naj da vsaj te »ranke« zaceliti.

— **Bo treba.** Med projektiranimi deli, ki so v tesni zvezi z zgradbo carinarice, je tudi razširjenje Masarykove ceste od Resljeve do Šmartinske; ker bo tovarni promet tod zavzel širok obseg. Po ureditvi te ceste se bo slika tu znatno izpremenila. To se vidi iz dotičnih načrtov. Pri Šiški tovarni odpade I objekt in nekaj zidovja.

— **lj Pod novim železobetonskim mostom** na Gradaščici podirajo leseno oporno konstrukcijo. Z delom so pričeli pred enim tednom in bodo v prihodnjih dveh dneh ves les odstranili. Pod obodom ne nagaja delavcem dež in zato gre podiranje opornostno od rok.

— **lj Obnove.** Te dni so postavili zidarske odre ob poslopju opernega gledališča. Poslopje bo zunaj in znotraj prenovljeno. Streha bo tudi popravljena. Kleparska dela so se že pričela. Renoviranje cele zgradbe je tem bolj umestno, ker stoji poslopje na lepi Aleksandrovi cesti in v bližini velikih, ličnih hiš. Na Rimeki cesti pa dobiva novo lice enonadstropna hiša (št. 4), lasti gostilničarja Valentina Mraka.

— **lj Jugoslovanski ženski savez** poziva članice vseh ženskih društev, da se sigurno udeležijo koncerta »Kola« v soboto zvečer. — **lj Naprava betonskih in bazaltoidnih tlakov** v mestni hiši Jegličeva cesta 10 in Japljeva ul. 2. Mestno načelstvo v Ljubljani razpisuje napravo betonskih in bazaltoidnih tlakov. Ponudbe je predložiti do 1. maja pri mestnem ekonomatu, kjer se tudi dobe dobavni pogoji.

— **lj V Šelenburgovi ulici** so včeraj izmenjavali stranske plinske cevi, po katerih se dovaja plin iz glavne cevi v hiše. Te cevi so večinoma zarjavele ter neporabne, zato bodo izmenjavali vse, glavna cev je pa še dobra. Monterka dela ne bodo tako kmalu gotova, kot se je prvotno računalo, najbrž bodo končana šele v ponedeljek. — **Snoči so tudi začeli prva kanalizacijska dela.** Napravili so 3 požiralne jaške za odtočno vodo pri pošti. Z delom so zelo hiteli, da bodo lahko danes delali drugi, monterji za plino in elektrovođe. Z glavnimi kanalizacijskimi deli bodo pa začeli že najbrž jutri.

— **lj Na tržaški cesti,** od tobačne tovarne proti mestu koplejo temelji za drugi tramvajski tir. — **Cestišče je že provizorno nasuto do pravilne višine,** nasuli ga bodo še, ko se bo materijal vlegel ter ga popolnoma uredili, ko bo parni valjar na razpolago in bodo še druga dela gotova, kot n. pr. ureditev cestnih jarkov.

— **lj Mladinska teledavna akademija** Sokala I. na Taboru dne 26. aprila 1923 ob pol 16. uri popoldne. Spored: I. Godba, simbolične vaje — ženska deca s punčkami, skupinska vaje s palicami — moška deca, vaje na gredah — ženska deca, godba, kovač poje s petjem — moška in ženska deca, konjčki, simbolično rajanje — ženska deca, godba in vaje s krogom — moška deca. Nadaljevanje sporeda pri pogrnjenih mizah z pogostitvijo vse dece, staršev in prijateljev mladine. Cajkalka! Godba, deklamacija, valček v paru, žabe recitacija, harmonikar izvaja najmlajši in najboljši harmonikar, deklamacija, pevka vočka, cieciban in čebelica in godba. Vstopnine ni, pač pa se bodo pobirali prostovoljni prispevki v kritje režijskih stroškov. Zdravo!

— **lj Iz gledališke pisarne.** Drama vpripori jutri veseloigro »Pri belem konjičku« za red C. Premiera »Slehenikar« bo v nedeljo v opernem gledališču ob običajnih dramskih cenah. Predstava je izven abonmaja. Opera ponovi jutri opereto »Dijak prosi« po znanih cenah. Domača operetna novitela »Oj ta preštantna ljubezen« se vpripori šele v sredo, ne pa v nedeljo, kakor je bilo prvotno določeno. V torek ponovi opera Charpentierova »Luzio« za red E.

— **lj Seja upravnega odbora ljubljanskega Autokluba.** Dne 22. tm. je imel upravni odbor ljubljanske sekcije Autokluba svojo redno sejo. Poleg tekočih zadev je razpravljal tudi o uvedbi trošarine na pnevmatike v iznosu od Din 25 na kg, kakor to predvideva banska uprava v Ljubljani. Splošno je bilo ugotovljeno, da predstavlja ta nova trošarina ne samo prav občutno breme za itak že preobremenjene lastnike motornih vozil, temveč bi povzročila velike nepravilnosti radi težke ali sploh neizvedljive označbe, oziroma žigosanja otrošarinjenih gum.

— **lj Samo še danes in jutri ob tri četrti na 3. ure pop.** »Submarina«. ZKD sporoča cenji občinstvu, da predvaja samo še danes in jutri vsakokrat ob 14.15 v Elitnem kinu Matici krasen pomorski film o katastrofi podmornice S. U. 44 Težka nesreča se je pripetila pred leti v ameriških vodah ter je sedaj v filmu verno predložena. Radi velenapete vsebine je film mladini neprimeren. Vsi, ki lepega filma še niso videli, naj si ga ogledajo.

— **lj OPOZORILO OBČINSTVU.** Dokler je hodnik pred mojo trgovino zaprt, naj se blagovoli cenjeno občinstvo posluževati vhoda v trgovino s papirjem skozi vežo iz Knaflijeve ulice. Vsa telefonična naročila na št. 2387 se takoj izvršujejo in dostavijo. I. Bonač, Šelenburgova 5.

Zgodovinski promenadni koncert

No, nikar se ne bojmo, še celo o promenadnih koncertih se da govoriti, četudi se zdi, da Ljubljana nima več niti promenade. Snoči ob 19. so utihnila zadnja božanski akordi — menda se jim pravi finale — opojni zvoki so se prelihi v naša odprta srca, zato so zdaj menda kar bolna od njih.

Prelepo je pol, da. Instrument, pa še kakšen! Kompresor. Všeč nam je bil koncert — vsem, kaj bi še potem pravili! In v resnici je bil tudi promenadni, ne le zato, ker so svirali na promenadi, temveč tudi zaradi tega, ker smo promenirali okoli muzikantov kot je treba in kot bi tudi ne bilo treba... Zlasti včeraj popoldne je bila Šelenburgova ulica tako polna, ne le betonskih kop, zemlje, voznikov, hrupa, temveč tudi ljudi, promenadnega občinstva, ki se je vsemer gnetlo po hodnikih kot na sejmu, nekateri so tudi padali na cesto od koder so šikili z očmi vnetih cestovnih kvilku na trotoarje — proučavajoč barve in dimenzije nogavic — izvemši seveda starejših mamic, ki jih mlajši svet takorekō izrinil iz svoje srede. Noge si pa menda ni

Tudi ob hladnem vlažnem vremenu ostanite lepa...



ELIDA
CREME DE CHAQUE HEURE

nihče zvil, zato ni potrebno vzdihovanje. Takšna promenada je za Ljubljancane naravno koristna, vsaj tako kot Smarna gora, ljudje se razgibljuje, izgube dremavice in razne krče, pomladi se, koncert sam na sebi jih je pa tudi pošteno zbudil ter vpliva blagodejno na živčevje in sree, morda tudi na prebavo. Meščani znajo skakati med kupčki in čez, s trotoarja na cesto in nazaj, da se je kar bliskalo, pa vendar ni bilo nič hudega — tudi dame ne zanemarijajo sporta kot je videti, gotovo se niso izvežbale le na naših cestah.

Škoda le, da ne moremo opisati vseh zanimivih, lepih in pomembnih stvari, ki so se videle na promenadnem koncertu — preveč jih je bilo, marsikaj bi še morali oteči pozabljenju. Omeniti bi bilo treba tudi, da so deložirali Micko izpred pošte s časopisi vred na drugo stran v Prešernovo ulico, kjer se še zdaj strahovito dolgočasi, kljub celim grmadam neprodanih časopisov. Zanimivo je bilo tudi opazovati, kako je stražnik delal red okoli muzikantov ter odganjal postajajoče ljudi s trotoarja; ko jih je spravil z enega trotoarja, so šli na drugega, kjer jih je čakala ista usoda, zato so se vrnili zopet nazaj. Sprehodili so se gotovo dovolj. Priznati je pa treba, da je bil stražnik vljuden kar se da. Tako sicer ne kot neki drugi oni dan, ki je odganjal radovedneže iz ospreja, češ zamaknite se zdaj, da bodo še drugi videli.

Najvažnejše se nam pa zdi pri včerajšnjem koncertu — koncertna konkurenca. »Muzikanti« so imeli namreč konkurenta v kavarni Zvezdi. Oboji so je ubirali ter rezali na vse kriplje in kavarniški gostje so bili gotovo zadovoljni, poslušali so lahko z vsemi ušesi. V tej tekmi so podlegli kljub vsemu pričakovanju promenadni muzikanti, ker so nehali že ob 19., dočim je kavarniški orkester igral še 10 minut potem.

Promenada je torej preorana z našimi srei vred.

Sport

Prva seja ljubljanskega podsaveza JZSS

Ljubljana, 24. aprila.

Snoči ob 20. se je vršila prva seja ljubljanskega zimskošportnega podsaveza. Sejo so se udeležili vsi odborniki s predsednikom Gnidovcem na čelu. Na seji so najprej razpravljali o notranji organizaciji podsaveza, obširna razprava se je pa razvila o podsavzemnem programu. V prvi vrsti je bilo sklenjeno, da je treba reorganizirati nekatere klube, ki sočlanipodsaveza, a dejansko obstoje samo na papirju. Podsavez bo v krajih, ki so ugodni za zimski sport, zlasti za smučanje, ustanovil nove klube ali pa sekcije klubov, posebno pažnjo pa bo posvečal tudi tehnični strani in skrbel, da se izpopolnijo smučarski pripravniki.

Večja podsavezna prireditev bo od 31. januarja do 2. februarja 1932 v Ljubljani, kjer se bo vršilo kombinirano tekmovalje. Glede kompetence podsavezov bo ljubljanski podsavez stopil v stik in uredil to vprašanje v eporazumu z JZSS. Sklenjeno je bilo, da se priredi čim več tečajev za tekmovalce v teku in v skokih. Podsavez je tudi sklenil zgraditi primerno skakalnico na lepem in ugodnem terenu, do katere pa bodo imeli dostop v prvi vrsti člani podsaveza. Za načelnika tehničnega odbora je bil izvoljen inž. Koudelka, za tajnika pa g. Kersnik.

Kadar ob prehodu k toplejšem letnem času pošilja varljivo vreme izmenoma solnce in dež, tedaj je Vaša koža izpostavljena mnogim nevarnostim. Vendar Vas ni treba skrbeti: Elida Creme de chaque heure varuje Vašo nežno kožo. Nevidljiva plast te edinstvene kreme napravi kožo odporno proti dežju in vetru.



— **Gradjanski v Ljubljani.** Ilirija. Gradjanski v nedeljo 26. t. m. Po več letih gostuje zopet v Ljubljani Gradjanski, bivši državni večkratni prvak in bivši prvak zagrebškega podsaveza. Gradjanski sicer ni več oni klub, kakor v prvih povojnih letih, ko je z lahkoto odpravil vse klube v državi z veliko razliko golov, toda zadnje čase je njegovo moštvo v izredni formi. Dvakratni poraz državnega prvaka Concordije s 4:0 in 4:1, poraz profesionalnega moštva Šabarje s 5:1, zmaga nad Ilirijo v Zagrebu s 4:1 itd., pričajo o solidnem znanju zagrebške enajstoročice. Odlične goste je Ilirija povabila na revanšno prijateljsko tekmo, ki se bo vršila v nedeljo na igrišču Ilirije. Ker počasi tudi Ilirija prehaja v boljše formo, je pričakovati v nedeljo prav lepe in zanimive tekme.

— **Službene iz SZNS.** Delegirajo se k teknam dne 26. tm. Svoboda I : Grafika I g. Pevalck; Svoboda rez. : Grafika rez. g. Skalar; Jadran : Korotan g. Zupan; Slovan : Natakar g. Vidic; Primorje rez. : Trbovlje g. Breskvar; Gradjanski Zagreb : Ilirija g. Schneller; stranska sodnika gg Hartman in Zuccatto. Na čas in kraj tekem se gg. sodniki opozorjajo na službene objave LNP.

Čudno!

O radio programih je bilo že polno prirobo. — Če bi abonenti ne dobili prenosa iz drugih mest, iz Zagreba, Beograda in Prage, bi skoro vsi odpovedali svoj abonma, ker kar se iz domače postaje sliši, je le redko redko užljivo. Tem bolj smo se veselili, ko nam je obljubil radio za včerajšnji večer koncert dravske godbe. Zanimale so nas tudi Cerinove nove pesmi »Solnčni dnevi«. Pa si vrtim na svojem aparatu zvečer vsa koleša, presnažam vse vijake, vse svetilke, čakam, čakam — čakam — skoro da bi se bil začel jeziti — pa ni bilo nič.

Zvedel sem potem telefona, da ravno sinoči aparat v Domžalah (ali kje?) niso funkcionirali, da imajo defekt. Se mi to pa res čudno zdi, da ves večer niso našli monterji v Domžalah tega defekta, in da je ravno na večer koncerta priljubljene dravske godbe v Domžalah defekt — ko nam pa citre, harmonike in tiste svete pesmi in diletante soliste oddajajo v radiju, pa še ni bilo nikdar defekta?

Zahtevamo od radio postaje, da nam ta izgubljeni večer naknadno odda, s tem da se včerajšnji koncert dravske godbe ponavlja v polnem obsegu. — Radioabonent.

Beležnica

KOLENDAR.

Danes petek, 24. aprila 1931, katoličani: Jurij, pravoslavni: 11. aprila, Jurislav.

DANAŠNJE PRIREDITVE.

Drama in opera zaprti.

Kino Matica: Velika atrakcija, (Richard Tauber.)

Kino Ideal: Usodne rože.

Predavjanje dr. Hjalmarja Brocha ob 18. v mineraloškem inštitutu na univerzi.

DEŽURNE LEKARNE.

Danes: Trnkoczy, Mestni trg; Ramor, Miklošičeva cesta.

Železniška nesreča.

— Si že bil kdaj pri železniški nesreči?

— Saj se mi je samemu pripetila.

— Kakšna pa?

— Zasačili so me brez voznega listka.

Zane Grey:

Skriivnostni jezdec

Roman.

Saj je čisto naravno, da Jack malo ponori, ker se vrača domov. Jaz mu prav nič ne zamerim. Zadnja tri leta so mu morala biti zelo grenka.

Columbina je držala roke nad ognjem. — Mrzlo je, oče, — je dejala. — Ni sem se oblekla dovolj toplo in malo je manjkalo, da nisem zmrznila. Jesen je tu in slana leži v zraku. O, vsi griči so bili zlato in rdeče pobarvani — topolo-vo listje odpada. Rada imam jesen.

— Da, da, čas hiti, — je vzdihnil stari, — kje si pa bila?

Po zapadnem pobočju sem jo bila mahnila na pečino. Precej daleč je. Tja me zanese pot redko.

— Si videla katerega naših fantov? Vse sem poslal na planine, da priženo živino v dolino. Zadnje čase so me zalede težke izgube. Živina se nažre nekega strupenega zelišča in se zastrupi. Kar vamp se napne živinčetu, pa pogine. Se nobeno leto mi ni poginilo toliko živine.

— Wilsona Moora sem srečala.

— Ah! No, pa pojdiva večerjat.

Sedla sta za mizo, ki jo je obložil kuhar Jake s toplimi jedili. Večerja je bila zelo bogata, menda na čast težko pričakovane gosti, ki ga pa ni bilo, da bi bil deležen tolikih dobrot. Columbina je stregla gospodarju in skrbela, da je dobil jedila, ki so mu najbolj teknila; tu pa tam se je skrivaj ozirala na njegov razoran, zasenčen obraz. Čutila je, da se je od popoldne nekoliko

6

izpremenil, kar se pa na njegovem obrazu in vedenju ni prav nič poznalo. Večerja mu je teknila kakor vedno.

— Z Wilsonom si torej govorila. Kaj še vedno lazi za teboj? — je vprašal Belbouds kar naravnost.

— Ne. Sploh pa ne vem, da bi bil kdaj lazil za menoj, — je odgovorila Columbina.

Duševno si še otrok, telesno pa že zrela ženska. Ta pastir se je začel smukati okrog tebe, ko si bila še dekletce. In to je edini vzrok, da je pri meni v službi in da me še ni zapustil.

— Ne verjamem! — je dejala Columbina; čutila je, kako ji sili kri v glavo. — Vedno so ti rojile take misli po glavi — vedno, pri Wilsonu in tudi pri drugih mladeničih.

— Ah! Kaj misliš, da sem tepec in da ne vidim, kam pes tace moji? Morda sem bil glede žensk slep pred mnogimi, mnogimi leti. Zdaj pa vidim, kako in kaj je s to rečjo. Kaj ni Wils zardel in zaskrpal z zobmi vedno, kadar je kdo fantaziral o tebi?

— Ne spominjam se, — je odgovorila Columbina. Mikalo jo je, da bi se na ves glas zasmejala, čeprav gospodar ni govoril o smešnih rečeh.

— No, seveda, saj si bila vedno nedolžno jagnje. Sicer pa to ni važno. Pred tremi meseci sem Wilsu povedal, naj nikar ne tišči za teboj — da naj si kar izbije iz glave misel, da bi te kdaj dobil; taka dekleta niso za pastirje.

— Zakaj, oče, zakaj ga ne moreš trpeti? Je to pravično?

— No, pravično baš ni, — je odgovoril Belbouds in ko se je ozrl na Columbino, je do ušes zardel. — Dečko je v metanju lasa neprekosljiv, takega že

dolga leta nisem imel. In živine nikoli ne muči, pa tudi pijanec ni. Varčen je in z živino zna ravnati. Ta dečko bo nekoč še bogat farmar.

— Čudno torej, da ga ne moreš trpeti, — je zamrmrala Columbina. Sramovala se je prijetnega občutka, ki ga je vzbudil v nji ta slasvojev.

— Ne, prav nič čudnega ni. Imam svoje razloge, je odgovoril Belbouds in se iznova lotil večerje.

Columbini se je zdelo, da ne bo težko uginiti, zakaj stari ne more trpeti Wilsona. Najbrž ni bilo nič drugega nego da je Wilson v vsakem pogledu daleč prekašal Jacka Belboudsa. Mladeniča sta si bila že od nekdanj najhujša nasprotnika v vsem, kar je spadalo k čiškoškemu življenju. Kar je Bil Belbouds na mozu najbolj občudoval, je bilo v Wilsonu v polni meri razvito, njegovemu sinu je pa manjkalo.

— Ali nameravaš prepustiti Jacku vodstvo farme? — je vprašala Columbina.

— Najbrž ne. Najbolje bo, da ga preizkusim tu na White Slidesu kot nadzornika. In če se pokaže, da zna voditi ljudi, bomo pa že videli, kako in kaj se da napraviti.

— Saj ne bo mogel voditi ljudi.

— Recimo, da jih ne bo mogel. Priznam, da niso baš pohlevne ovčice, ti moji ljudje. Upam pa, da jih ta izprememba ne bo napotila, da bi mi odpovedali službo. Edini, ki bi utegnil to storiti, je Wils. In morda bi bilo najbolje zanj, če bi se preselil kam drugam.

Spominjajte se slepih!**Z ženo plačan dolg**

V nekem kraju na Češkoslovaškem se je moralo sodišče ukvarjati z dolžnikom, ki ni hotel poravnati dolga v znesku 300 kron. Sodišče ga je obsodilo, da mora plačati, pa se je navzlic temu obotavljal. Moral je ponovno pred sodišče, kjer je sicer priznal, da si je bil od tožilca izposodil 300 kron, da je pa dolg že davno poravnal s tem, da mu je posodil svojo ženo. Zasebni tožilec je tudi priznal, da sta se zares takko domenila in da si je bil toženčvo ženo v resnici izposodil, toda navzlic temu je zahteval svoj denar nazaj.

Beseda je dala besedo in po hudem prerekanju sta si skočila tožilec in toženec v lase in se začela pretepsti. Sodnik je moral poklicati paznike, da so napravili red. Tožilec je s svojo zahtevo propadel, sodne stroške pa morata poravnati obe stranki.

Pomarančna vojna

Med Parizom in franc. državo se je vnela kuriozna vojna, ki bi jo lako imenovali pomarančna vojna. Pri sklepanju francosko - španske trgovinske pogodbe pred dvema letoma je naprosila francoska vlada mesto Pariz, naj odpravi mestno užitino na pomaranče in mandarinice, kar bi znatno olajšalo trgovinska pogajanja s Španijo. V kompenzacijo je pa država obljubila Parizu 10 milijonov frankov kot prispevek za policijo.

Vse bi bilo v redu, da ni tudi Francija primorana štediti. Ko so gospodje letos sestavljali proračun, so bili tako vneti za varčevanje, da so prispevek za pariško policijo črtali. Pariz seveda

s tem ni bil zadovoljen in je takoj zopet uvedel užitino na pomaranče, državi je pa prepuštil skrb, kako se bo odkrizala španskih pomaranč, če ne hotela podpirati Pariza pri vzdrževanju policije.

Litijske zadeve

Zadnja prireditve naše agilne CMD je pokazala, kako zna ceniti spomin svojega ustanovitelja Luke Svetca. Na proslavo ob desetletnici njegove smrti se je zbralo toliko ljudi, da je bila Sokolova dvorana do zadnjega kotička napolnjena. Prireditve je prinesla 1100 Din čistega dočka, ki ga je podružnica izročila centrali. Svetčev večer pa je ponovno dokazal, da je dvorana v Sokolskem domu premajhna za prireditve v večjem obsegu.

Namesto obtolega sodnika g. dr. Štillerja, ki je odšel na dvomesečni dopust, sta prevzela njegove posle sodnik predstojnik dr. Turato in sodnik g. dr. Novak.

Cesta za Savo, ki drži do litijskega mostu je bila zlasti v deževnem vremenu neuporabna, ker ni imela trdega temelja. Te dni pa so začeli na tem delu s popravilnim. Tlakovali so jo z debelim kamenjem, sedaj pa že navažajo gramoz. Cesta bo od slej uporabna tudi za težje vozove.

Aprilsko vreme je ponovno pokazalo kako nujno je potrebna streha pred litijskim kolodvorom. Toliškega prometa, kakor ga ima naš kraj, nima menda nobena druga postaja v Zasavju. Vsak dan pa se vozijo od nas v Ljubljano številni dijaki, za katere čisto ni več prostora v premajhni čakalnici. Ti revčki morajo čakati vlaka zunaj ne peronu, ki nima strehe, oni pa ne — dežnikov. Ni čuda, če obuje, ko sede premočeni v ljubljanskih šolah. Apeliramo na železniško upravo, da pokrije naš peron, kakor je to storila v drugih krajih.

Brez posebnega obvestila.

Občina Ljubljana
Mestni pogrebni zavod

Prerano in nepričakovano nas je zapustila naša najplemenitejša žena, najboljša mati in stara mati, gospa

Marica Jeruc roj. Poljanec

soproga tajnika Mestne hranilnice ljubljanske

Pogreb predrage pokojnice bo v soboto, dne 25. aprila 1931 ob 4. uri popoldne od doma žalosti, Celovška cesta št. 134 na pokopališče k Sv. Križu.

Ljubljana - Zg. Šiška, dne 23. aprila 1931.

Oton Jeruc — soprog

Marija por. Široky
Janez, Martina, Oton, Jože, otrociIng. Vasilij Široky — zet
Marta Široky — vnukinja

in vse ostalo sorodstvo.

Občina Ljubljana
Mestni pogrebni zavod

Potrni neizmerne žalosti naznanjamo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem pretužno vest, da je naša nadvse ljubljena mamica, stara mamica, teta in tašča, gospa

Fani Golli roj. Hafner

vdova davčnega upravitelja

dne 24. t. m. v 81. letu starosti bogu vdano mirno preminula.

Pogreb nepozabne pokojnice bo v nedeljo, dne 26. aprila 1931 ob 4. uri popoldne od doma žalosti, Rimska cesta št. 9 na pokopališče k Sv. Križu.

Ljubljana, dne 24. aprila 1931.

Ana Damijan roj. Golli, učiteljica
hčiRobert Golli,
prokurist tvrdke A. & E. Skaberne

Branko, Staš, vnuka

Andrejka, vnukinja

in vse ostalo sorodstvo.

URE ZA BIRMO
nudi najcenejeIVAN FAKI,
LJUBLJANA, Pred škofijo 15.
1345**Trame, stropnike**
raznih dimenzij, popolnoma suhe, ima v zalogi„Mirija“, d. z o. z.,
LJUBLJANA,
Dunajska cesta št. 46
Telefon št. 28—20, 25—95.VSE NAJBOLJŠE!
domača meščanska kuhinja,
najkrajše, strogo pristna
štajerska in dolenska vina. —
Gostilna Tomič. sv. Jakoba trg
št. 5 (poleg Berganta). 143130—40 m CEVI
rabljenih, 5—6 cm svetlobe kupi
tako Stanko Lenarčič. Nova
vas pri Raketu. V ponud-
bah je navesti ceno. 1417INKASANT
inteligenten, zanesljiv, dober
računar, srednjih let — išče
službo inkasanta ali sluga. —
Cenj. dopise na upravo »Slov.
Naroda« pod »Inkasant/1416«.STANOVANJE
sobe in kuhinje z vrtom — od-
dam takoj. A. Grebene, Ljub-
ljana, Velika Celnarska ulica
št. 15. 1420Gostilničarjem
in privatnikom
nudim kroglice (lignum santum)
kakor tudi kegle za kegljišče in
balinanje po najnižjih cenah.Lovrenčič Viktor
strugar
Ljubljana, Zalokarjeva ul. 13BUKOVA DEVA
TRBOVELJSKI
PREMOG
pri št.„KURIVO“
LJUBLJANA, Dunaj-
ska cesta št. 33
(na Balkanu)
Telefon 34—34**POHIŠTVO NA OBROKE!**

Spalnice, hrastove,	Din 5.500.—
politrane	> 2.800.—
Spalnice, pleskane	> 560.—
Omare	> 280.—
Postelje	> 1.100.—
Kuhinje, kompl.	> 580.—
Kredence	> 580.—

Sprejemajo se tudi naročila
za trgovske oprave in vsa mi-
zarska popravila.

Vse drugo pohištvo se dobi
najceneje pri

MIZARSTVO »SAVA«,

Ljubljana, Kolodvorska ul. 18.

Razpis službe!

Iščeta se dva

**rudarska nadzornika
(štajgerja)**

z dovršeno tu- ali inozemsko rudarsko šolo, ki imata
najmanj 4 do 5 let prakse v premogovnikih. Oni kon-
kurenti, ki poleg državnega jezika govorijo tudi fran-
coski jezik, imajo prednost. Nagrade in ostali prejemki
po sporazumu. Ponudbe z dokumenti naj se pošljejo
na naslov:

Upravi Ibarskih Rudnika, Raška, Srbija.



V globoki žalosti naznanjamo pre-
tužno vest, da je naša iskreno ljublje-
na soproga, mati, sestra, teta in svaki-
nja, gospa

Marija Grčar roj. Grm

soproga pekovskega mojstra

dne 23. t. m. po dolgi, mukopolni bo-
lezni, previdena s tolažili sv. vere,
mirno v Gospodu zaspala.

Pogreb nepozabne pokojnice bo v
soboto, dne 25. aprila 1931 ob 2. uri
popoldne od doma žalosti, Poljanska
cesta 25 na pokopališče k Sv. Križu.

Ljubljana, dne 23. aprila 1931.

Žalujoči ostali.

Občina Ljubljana Mestni pogrebni zavod

V globoki žalosti naznanjamo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem
tužno vest, da je naša srčno ljubljena soproga, dobra mamica, hčerka,
sestra, teta, svakinja in tašča, gospa

Pavla Letnik

soproga višjega kanclista

dne 23. t. m. po kratki, mučni bolezni, previdena s tolažili sv. vere, mirno
preminula.

Truplo blagopokojne prepeljemo v Trbovlje in se vrši pogreb v soboto,
dne 25. aprila 1931 ob 4. uri popoldne iz hiše žalosti, Loke št. 178, na
farno pokopališče v Trbovlje.

Prosi se tihega sožalja!

Trbovlje-Ljubljana, 24. aprila 1931.

JOŠKO LETNIK, soprog; JOŽE, IVAN, FRANCE, sinovi,
in vse ostalo sorodstvo.

Brez posebnega obvestila

Občina Ljubljana Mestni pogrebni zavod